

عباس نیازی\*

عبدالله جمشیدی\*\*

### چکیده

گاهی شیوه نگارش خیار شرط و خیار تخلف از شرط در ضمن قرارداد به نحوی است که میان مفاهیم، اختلاط روی می‌دهد و توصیف اراده باطنی طرفین را برای حقوقدان دشوار می‌سازد. این مقاله درصد است ضمن نقد دادنامه، خیار شرط و تخلف از شرط را منع نماید تا مبانی را برای توصیف قرارداد به دست دادرس داده و کار تحلیل و اتخاذ تصمیم سهل شود و با ارائه پیشنهاد درخصوص مدنظر قراردادن موعد پرداخت به عنوان انتهای خیار شرط، از تفسیر این خیار به عنوان خیار تخلف از شرط به منظور صحیح دانستن عقد جلوگیری گردد و همچنین با اذن به معهدۀ برای فسخ ابتدایی و بدون التزام معهد، در خیار تخلف از شرط، مانع از تضییع حقوق وی شویم.

**وازگان کلیدی:** شرط خیار، خیار تخلف از شرط، رویه.

## مقدمه

با نگاه به رویه جاری در دادگاه‌ها در زمینه تفسیر شروط منحل کننده قرارداد باید خبر از تشتبه داد؛ بخشی از این تشتبه برآمده از عدم آگاهی تنظیم‌کنندگان قرارداد به مفهوم حقوقی کلمات و عبارات به کاررفته در قرارداد است که موجب می‌گردد این شروط در شعب مختلف دادگاه با تفسیرهای متفاوتی مواجه شود؛ درمورد اصل این شروط و توافق طرفین درباره آن، اختلافی بین متعاملین وجود ندارد، بلکه آن‌چه مورد اختلاف است توصیف موضوع به لسان حقوقی و نیز یافتن ماهیت شرط است.

هریک از عناوین حقوقی، دارای مفاهیم، شرایط، عناصر و آثار خاص خود می‌باشند که باید آن‌ها را با هم خلط نمود. تعیین شرایط و آثار هر عمل حقوقی (اعم از عقد یا ایقاع) مستلزم توصیف حقوقی و تعیین ماهیت آن است. تعیین وصف حقوقی عمل واقع شده بر عهده دادرس دادگاه می‌باشد که با توجه به مستندات و شرایط و اوضاع و احوال قضیه آن را تعیین می‌نماید. یکی از ابزارهای حقوقی برای توصیف عمل حقوقی واقع شده نیز تفسیر عمل حقوقی است. «تفسیر» در اصطلاح حقوقی عبارت از یافتن و تشخیص ماهیت، مفاد و خواست طرفهای قرارداد براساس اراده مشترک آن‌ها است. برخی نیز واژه مزبور (تفسیر) را به معنای تشخیص مفهوم قرارداد تعریف کرده‌اند که هدف از آن این است که مضمون و مفاد عقد به درستی روشن شود. درمورد شرط ضمن عقد این توصیف حقوقی اهمیت مضاعف دارد، بهویژه درباره خیارات که سرونشت قرارداد به آن‌ها بستگی داشته و در اختیار دارنده خیار قرار می‌گیرد. از جمله مهم‌ترین این خیارات که در اعتبار قرارداد اثر مستقیم دارد «خیار شرط» است که بهموجب آن، برای مدت معینی یکی از طرفین، حق فسخ معامله را خواهد داشت و چنان‌چه مدت این خیار معین نباشد شرط و عقد باطل خواهد بود (مواد ۳۹۹ و ۴۰۱ ق.م.). در مقابل، «خیار تخلف از شرط» که ممکن است فعل باشد یا وصف و یا نتیجه که متعهد از مفاد آن تخلف می‌نماید (ماده ۲۳۴ ق.م.). در دادنامه پیش‌رو، اختلاف طرفین درمورد «تعیین توصیف حقوقی» شرطی است که ضمن عقد پیش‌بینی گشته آیا خیار شرط است یا خیار تخلف از شرط؟

## ۱- متن دادنامه

در دادنامه شماره ۹۱۰۹۹۷۸۳۱۰۴۰۰۴۴۷ شعبه چهارم ۱۳۹۱/۰۷/۰۴ مورخ ۹۱۰۹۹۷۸۳۱۰۴۰۰۴۴۷ دادگاه عمومی حقوقی کرمانشاه که به موجب دادنامه شماره ۹۱۰۹۹۷۸۳۴۵۰۱۰۴۶ ۱۳۹۱/۱۱/۳۰ شعبه پنجم دادگاه تجدیدنظر استان عیناً تأیید شده، می‌خوانیم:

«به موجب فروش نامه‌ای دو پلاک ثبتی به مبلغ ... ریال به خوانده فروخته شده است و از کل ثمن معامله ... ریال دریافت شده و در قرارداد مقرر شده مابقی ثمن معامله تا تاریخ ۱۳۹۱/۰۳/۱۵ پرداخت شود. متعاقباً در ظهر قرارداد شرط شده است: «در حضور شاهدین و حاضرین در مشاور املاک ... خریدار آقای م. ن. تعهد ایجاد نموده و ملتزم گردید که در تاریخ ۱۳۹۱/۰۳/۱۵ و حتی با آوانس فرجه ده روزه، مبلغ مانده این قرارداد را پرداخت نماید و در دفترخانه حاضر گردد چنان‌چه این مبلغ را در زمان تعیین شده نپردازد این قرارداد با رضایت خریدار فسخ و باطل می‌گردد و اصل مبلغ پرداختی به ایشان عودت می‌گردد.»

طرفین مجدداً این تاریخ را با همان شروط سابق تا تاریخ ۱۳۹۱/۰۴/۰۱ در دفترخانه استناد رسمی تمدید کرده و تصریح نموده‌اند، چنان‌چه خریدار (خوانده) باقی‌مانده ثمن را پرداخت نکند فروشنده (خواهان) حق فسخ قرارداد را دارد، اما طبق گواهی دفترخانه، خوانده در موعد مقرر برای تنظیم سند حاضر نشده و از پرداخت باقی‌مانده ثمن معامله استنکاف کرده و حق فسخ برای فروشنده (خواهان) ثابت شده و مراتب فسخ طی اظهارنامه مورخ ۱۳۹۱/۰۴/۰۴ اعلام شده است.»

«دادگاه ماهیت شرط قراردادی را منطبق با خیار شرط موضوع ماده ۳۹۹ ق.م. تشخیص داده و با ثابت تشخیص دادن دعوای خواهان، ضمن محاکومیت خوانده به پرداخت خسارات دادرسی، فسخ قرارداد موضوع خواسته را از تاریخ ۱۳۹۱/۰۴/۰۱ اعلام کرده است و بیان داشته، گذشته از آن که «... منوط و موكول کردن فسخ قرارداد به رضایت خریدار ...» برخلاف حقیقت شرعی لفظ «فسخ» و در تضاد با ظاهر ضمانت اجرای معهود از برای تخلف خریدار از وفای به عهد است، مرجع قضایی در کشف و تبیین حقیقت، به تفسیر شروط و نه تأویل شروط عقد مبادرت

می‌کند. هرگاه فساد تأویل ظاهر شود نه تنها مرجع قضائی که به طریق اولی، متعاقدين نیز بدان ملزم نخواهد بود؛ تأویل صحیح آن است که لفظ مندرج در سند به معنی [ای] که از حیث حقیقت وضع یا عرف استعمال یا عادت متکلم به آن منصرف می‌شود، حمل گردد؛ مشروط به آن که آن معنی با دلیل خارج، راجح و موافق با ظاهر لفظ، مقصود متکلم باشد؛ هرگاه تأویل کننده به آن چه که در حقیقت دلیل نیست، یا از روی ظن غیرمأمون یا مرجوح، مبادرت به تأویل کند، تأویل او برحسب مورد یا فاسد یا بی دلیل محسوب می‌شود». (علامه حلی، بی‌تا: ۴۶۶). ماهیت اشتراط متعاقدين در ظهر قرارداد، منطبق با خیار تخلف از شرط موضوع ماده ۴۴۴ ق. مدنی نبوده و منحصر کردن اختیار متعاقدين بدان خیار نه تنها مورد اتفاق متعاملین نیست که مستند به دلیل نیز به نظر نمی‌رسد. بر این اساس، دفاعیات و کلای یادشده در این خصوص، مؤثر در دفع دعوا و اثبات است و ادامه بقای عقد نخواهد بود.

فسخ قرارداد که به دلالت ماده ۲۱۹ ق. مدنی، به معنای ازاله اثر حقوقی آن قرارداد به وسیله عمل حقوقی دیگر می‌باشد اصولاً از جمله حقوق متعاقدين است که شخصاً در موارد معینه قانونی (ماده ۳۹۶ ق. مدنی) یا در حدود اشتراط اعمال می‌نمایند یا آن که شخص خارجی که منصوب طرفین است، اختیار فسخ معامله را برابر ماده ۳۹۹ ق. مدنی خواهد داشت؛ بدین ترتیب هرگاه وقوع یک قرارداد، صحیح و نافذ ثابت باشد طرفین قرارداد یا شخص ثالث که بهموجب علت قانونی مختار در انحلال اثر عقد است، به لفظ یا فعلی که دلالت بر فسخ قرارداد نماید، برابر ماده ۴۴۹ ق. مدنی، آثار حقوقی قرارداد سابق را از بین می‌برد؛ دخالت دادگاه در دعواهای فسخ قرارداد، محدود به بررسی وجود یا عدم حق فسخ، فراهم‌آمدن شرایط و به کاربستن آن حق در جهت گسیختن آثار قرارداد مقدم طرفین است. بنابراین و با استناد به جهات حکمی و موضوعی بالا ... حکم به اعلام فسخ قرارداد موضوع خواسته در اوّل تیرماه ۱۳۹۱ ... صادر می‌نماید».

## ۲- شرح موضوع

آقای ع.ر. به وکالت از خانم پ. در تاریخ ۱۳۹۱/۰۴/۱۰ دادخواستی به طرفیت

آقای م. به خواسته «اعلان فسخ بیع نامه ۱۳۹۰/۱۲/۱۵ به جهت تخلف از شرط مقرر در قرارداد با احتساب کلیه خسارات دادرسی» به دادگاه تقدیم نموده و در شرح دادخواست و لوایح تقدیمی مفاداً اظهار داشته برابر مبایعه نامه شماره ۱۱ مورخ ۱۳۹۰/۱۲/۱۵ گروه مشاورین املاک آلاچیق، خواهان دو پلاک ثبتی ۴۱۴ و ۱/۹۳/۵۶/۴۱۳ واقع در بخش یک حومه کرمانشاه را به مبلغ ... ریال به خوانده فروخته که از کل ثمن معامله، مبالغی به موكل پرداخت شده و مقرر گردیده باقی مانده ثمن که مبلغ ۰/۰۰۰/۰۰۰/۲۶/۴۲۵ ریال بوده تا تاریخ ۱۳۹۱/۰۳/۱۵ به خواهان پرداخت شود؛ برابر شروط قراردادی و آن‌چه در ظهر قرارداد قید شده، طرفین توافق کرده‌اند چنانچه خریدار تا تاریخ ۱۳۹۱/۰۴/۰۱ در دفترخانه شماره ۷ حوزه ثبتی کرمانشاه، باقی مانده ثمن را پرداخت نکند، فروشنده حق فسخ عقد را دارد؛ خواهان نیز در تاریخ ۱۳۹۱/۰۴/۰۱ به استناد این شرط، فسخ قرارداد را طی اظهارنامه‌ای اعلام کرده‌اند. دادگاه شرط پیش‌بینی شده در قرارداد را خیار شرط موضوع مواد ۳۹۹ و ۴۰۰ ق.م.، توصیف و بر این اساس، اعلام فسخ قرارداد توسط مشروط‌الله را موجه تشخیص داده و به استناد آن در رأی مفصل خود، حکم به اعلام فسخ قرارداد موضوع خواسته صادر کرده است.

### ۳- مسائل ماهوی

برای تبیین جایگاه بحث می‌دانیم که شرط در اصطلاح اصولی عبارت است از چیزی که از عدم آن، عدم شیء لازم آید ولی از وجود آن ضرورتاً شیء وجود پیدا نخواهد کرد (فضل مقدم، ۱۳۶۱: ۵۴). و در معنای مصدری به معنای الزام و التزام در عقد بیع و مانند آن است (انصاری، ۱۳۸۲ ه.ق: ۲۷۵) (شکاری، ۱۳۷۷: ۷۵). در فقه شرط را به دو قسم تقسیم می‌کنند: ۱) شرط ابتدایی؛ ۲) شرط ضمن عقد (طاهری، بی‌تا: ۴۹).

از جمله خیاراتی که در اعتبار قرارداد اثر مستقیم دارد خیار شرط است که به موجب آن، برای مدت معینی یکی از طرفین یا هر دو یا ثالثی حق فسخ فسخ معامله را خواهد داشت و چنانچه مدت این خیار مشخص نباشد، شرط و عقد باطل خواهد بود که قانون مدنی در مواد ۳۹۹، ۴۰۰ و ۴۰۱ براساس نظر فقهای عظام به آن

تصريح نموده است (نجفی، بی‌تا: ۱۱۳). قانون‌گذار در ماده ۴۰۰ ق.م. در فرض معلوم نبودن ابتدای خیار، ابتدای خیار را از تاریخ عقد محسوب نموده است اما در هر حال به حکم قانون انتهای خیار باید بهنحو صريح یا به صورت ضمنی در قرارداد مشخص گردد و یا اين که خیار برای روز خاصی قرار داده شود. گفته شده است «با توجه به ظهور قرارداد، تاریخ محضر و انتقال سند و یا تاریخ چک روبدل شده انتهای خیار باشد، به این ترتیب پایان خیار قابل تعیین است و نمی‌توان مدت آن را نامعلوم دانست» (دادنامه شماره: ۱۳۸۹/۰۸/۳۰، مورخه ۸۹۰۹۹۷۸۳۱۱۵۰۰۵۸۸). درکنار این خیار، خیار تخلف از شرط می‌باشد که این شرط ممکن است شرط فعل یا وصف و یا نتیجه باشد که متعهد از مفاد آن تخلف می‌نماید. درمورد این خیار (تلخیف از شرط)، ماده ۴۴۴ ق.م. به مبحث شروط ضمن عقد موضوع مواد ۲۳۴ تا ۲۴۵ همان قانون، ارجاع داده است. طبق ماده ۲۳۷ ق.م. هرگاه شرط در ضمن عقد شرط فعل باشد - اثباتاً یا نفیاً - کسی که ملزم به انجام شرط شده است، باید آن را به‌جا‌آورد و درصورت تخلف، مشروطه می‌تواند به حاکم رجوع نموده و تقاضای اجبار به وفای شرط بنماید و مطابق ماده ۲۳۸ ق.م. هرگاه اجبار مشروطه‌علیه برای انجام فعل مشروط ممکن نباشد و فعل مشروط از جمله اعمالی نباشد که دیگری بتواند از جانب او واقع سازد طرف مقابل، حق فسخ معامله را خواهد داشت.

باید توجه داشت که این تدبیر قراردادی نیز نمی‌تواند فروشنده در عقد مؤجل را در موقعیت اقتصادی متعادلی با خریدار قرار دهد، زیرا به حکم ماده ۳۶۳ ق.م. وجود خیار فسخ مانع انتقال مالکیت به خریدار نخواهد شد. و ازنظر زمانی مرحله طولانی اجبار و انجام یا عدم انجام تعهد، به ضرر متعهد<sup>۱</sup> است اما آیا تعلل در انحلال بดین معناست که خریدار به محض مالک شدن، حق هرگونه تصرف در مبیع را پیدا می‌کند؟ پاسخ به این سؤال، تابع توصیفی است که از حق فسخ در چنین موردی ارائه خواهیم داد.

با استناد به عموم أوفوا بالعقود و اصل «صحت» که اقتضاء دارد در مواردی که الفاظ به کاربرده شده در عقد معانی گوناگونی داشته باشد عبارات آن، حمل بر معنایی شود که عقد صحیح بوده و دارای اثر مشروع باشد و نباید معنایی برای

الفاظ و عبارات و شروط عقد در نظر گرفته شود که موجب فساد عقد گردد و از مفاد شرط پیش‌بینی شده در قرارداد مورد نزاع، استنباط می‌شود که با امتناع خریدار (خوانده) از ایفای تعهد قراردادی خود مبنی بر پرداخت مابقی ثمن، برای فروشنده (خواهان) خیار فسخ به وجود می‌آید و بدون تحقق این تخلف، خیار فسخ ایجاد نخواهد شد. مفاد این شرط دلالت بر تعهد خریدار بر پرداخت مابقی ثمن در موعد مقرر دارد و بدیهی است که «پرداختِ ثمنِ باقی‌مانده» انجام یک فعل می‌باشد درنتیجه، شرط پیش‌بینی شده نیز مصدق شرط فعل است و تخلف از مفاد آن نیز موجب مستقر شدن خیار تخلف از شرط می‌باشد و تصريح طرفین به حق فسخ برای خریدار تأکید مؤکد بر این حق است؛ درحالی‌که خیار شرط، زاییده تراضی طرفین است و دو طرف بدون هیچ‌گونه قیدی، شرط می‌نامایند که متعاملین یا یکی از آن‌ها یا شخص ثالثی برای مدت معین حق فسخ قرارداد را داشته باشد. درنتیجه برای تتحقق خیار به عامل دیگری مثل تخلف از مفاد عقد نیازی نیست و با صرف اراده طرفین به هنگام انعقاد عقد ایجاد می‌شود (جمشیدی و میرزائی، ۱۳۹۲: ۴۴). به عبارت دیگر، اعمال خیار نیاز به دلیل و توجیهی ندارد چنان‌که از ماده ۳۹۹ قانون مدنی نیز همین نتیجه استنباط می‌گردد و اختیار فسخ مندرج در ماده مذکور موكول به امر دیگری غیر از توافق طرفین نشده است حال آن‌که در خیار تخلف از شرط، اعمال حق فسخ زمانی مصدق می‌باید که احد طرفین از تعهدات مندرج در قرارداد تخلف کرده باشد، و در فرض مورد بحث نیز براساس توافق، درصورت تخلف خریدار در پرداخت اقساط ثمن معامله، حق فسخ برای فروشنده درنظر گرفته شده است و برخلاف خیار شرط در فرض مذکور اعمال حق فسخ به لحاظ تخلف از فعلی است که در قرارداد شرط شده است. به بیان دیگر، «خیار شرط» نتیجه تراضی و «خیار تخلف از شرط» ماحصل تخلف از تراضی و امتناع از اجرای تعهد ناشی از آن است (عالمزاد، ۱۳۸۵: ۶۵). آن‌چه از مفاد شرط پیش‌بینی شده در قرارداد و مورد نزاع استنباط می‌گردد، این‌که با تخلف از مفاد عقد و امتناع از اجرای تعهدات قراردادی، خیار به وجود می‌آید توصیف این شرط به «خیار شرط» نه تنها صحیح نمی‌باشد و با موازین فقهی در تعریف خیار شرط منافات دارد بلکه قائل شدن به این‌که چنین شرطی، خیار شرط است نتیجه

دیگری را در پی دارد که با استباط دادگاه از صحت عقد و اعمال خیار فسخ و صدور حکم به اعلام فسخ منافات بین دارد، زیرا براساس موازین مسلم فقهی که مبنای قانون مدنی است در خیار شرط باید مدت معین باشد و آن هم شرط و هم عقد باطل خواهد بود و از آن جا که در شرط متنازع فیه در این دعوا که در ظهر مبایعه‌نامه آمده است مدتی برای اعمال خیار توسط فروشنده تعیین نگردیده، به این ترتیب مدت آن مجھول بوده و باید گفت عقد نیز باطل است و نمی‌توان خیار را خیار شرط توصیف نمود اما به آثار و شرایط آن پاییند نبود و وقتی که عقد باطل باشد سخن گفتن از فسخ آن و اعلام فسخ عقد باطلی که فاقد هرگونه اثری است، صحیح نخواهد بود (کاشف الغطاء، ۱۴۲۲ ه.ق: ۲۵۰-۲۵۲).

درنتیجه، توصیف درست شرط پیش‌بینی شده در قرارداد، شرط فعل بوده و عمل حقوقی طرفین براساس این توصیف، صحیح خواهد بود، هرچند درمورد ضمانت اجرای تخلف از شرط فعل در فقه جعفری، نظر مشهور که مورد متابعت قانون مدنی در مادتین ۲۳۷ و ۲۳۸ نیز قرار گرفته، این است حکم اولیه و بالذات تخلف از مفاد شرط فعل تقاضای «اجبار» مشروط‌علیه از حاکم است و در صورت امکان اجرای شرط توسط دیگری با هزینه مشروط‌علیه مفاد شرط انجام می‌شود و فقط زمانی تخلف از شرط فعل موجب خیار فسخ برای مشروطه است که اجبار مشروط‌علیه و یا انجام آن به هزینه وی توسط دیگری وجود نداشته باشد و از آن جا که در این دعوا اجبار مشروط‌علیه به راحتی به اینکه مفاد شرط فعل وجود دارد بنابراین، اساساً حق فسخی برای مشروطه ایجاد نگشته تا درمورد تحقق یا عدم تتحقق آن بحث شود و از این حیث قائل شدن حق فسخ برای مشروطه و اعلام فسخ عقد به اراده وی با نظر مشهور فقهای امامیه مخالفت داشته و استنباط دادگاه بدوى و توصیف آن به خیار شرط با واقعیت قضیه و حقیقت شرعیه عمل حقوقی واقع شده منافات داشته و همین امر موجب تکلف در کلام شده است. دادگاه نباید به منظور قائل شدن حق فسخ مستقیم برای فروشنده با تخلف خریدار از مفاد شرط، از توصیف صحیح شرط چشم‌پوشی کرده و برخلاف اصول و موازین حقوقی و فقهی ماهیت شرط را تغییر دهد. وجیهه‌تر این بود که دادگاه شرط ضمن عقد را براساس اصول و مبانی حقوقی و فقهی به‌طور صحیح توصیف و تفسیر می‌نمود و

در مورد ضمانت اجرای آن، استدلال می‌کرد که ضمانت اجرای اولیه، خیار تخلف از شرط فعل، برخلاف آن چه مشهور شده الزاماً اجبار نبوده بلکه - همان‌طور که برخی بیان کرده‌اند - (صادقی نشاط، ۱۳۸۸: ۳۱۳) مشروطه حق فسخ عقد و یا الزام به اجرای مفاد عقد را داشته و انتخاب هریک از آن‌ها با مشروطه بوده و می‌تواند هر کدام را که به نفع وی است انتخاب نماید.

همچنین اگر حق فسخ، مصدق خیار شرط تلقی گردد می‌توان علی‌رغم مالک دانستن خریدار، با استناد به دو ماده ۴۶۰ و ۵۰۰ ق.م، حق تصرفات منافی با حقوق فروشنده را از خریدار (مالک) سلب نمود (شهیدی، ۱۳۸۲: ۷۶) اما چنانچه حق فسخ مزبور مصدق خیار تخلف از شرط فعل محسوب شود سلب حق تصرفات منافی با حقوق فروشنده از خریدار، محتاج تصور وجود شرطی صریح و یا لاقل ضمنی در این زمینه است (مواد ۴۵۴ و ۴۵۵ ق.م)، (الشیرف و جعفری، ۱۳۹۱: ۱۲۹) توصیفی که صحیح به‌نظر می‌رسد.

خیار شرط را در عقودی می‌توان به کار برد که ازین‌رفتن آن‌ها نیاز به سبب خاصی نداشته باشد اما درخصوص عقود صلح، ضمان، رهن، بیع صرف و هبه مقبوضه، بین فقهاء، اختلاف نظر وجود دارد (انصاری، ۱۳۸۲: ۵۰ ق: ۱۵۱).

در مورد امکان درج خیار شرط در عقد وقف نیز در فقه نظریات مختلفی بیان شده است: گروهی معتقدند شرط و عقد هر دو صحیح هستند (شیرف‌مرتضی، ۱۴۱۵: ۵۰ ق: ۲۲۶). عده‌ای دیگر بر این باورند اگر شرط بازگشت در عقد وقف شود شرط، صحیح است و عقد، باطل و به حبس تبدیل می‌شود و عین به واقف برمی‌گردد و چنانچه واقف فوت کند به عنوان ارث به ورثه منتقل می‌شود (محقق حلی، ۱۴۰۸: ۵۰ ق: ۱۷۱)، برخی هم عقد و شرط را باطل می‌دانند، زیرا در وقف دوام شرط است و این شرط خلاف مقتضای عقد وقف می‌باشد. بنابراین نه تنها شرط فاسد است بلکه عقد نیز به‌تبع شرط فاسد می‌گردد (محمدبن منصور بن احمد بن ادريس، ۱۴۱۰: ۵۰ ق: ۳۷۷).

خیار تخلف از شرط نیز زمانی محقق می‌شود که شرطی در قرارداد پیش‌بینی شده و مشروطه‌علیه نسبت به ایفای مفاد شرط اقدام ننماید و در اثر تخلف وی از مفاد شرط، برای مشروطه خیار فسخ ایجاد می‌گردد. درنتیجه برای تحقق این خیار،

علاوه بر تراضی طرفین برای انعقاد عقد و شرط ضمن آن، تحقق تخلف مشروطه‌علیه هم لازم و ضروری است، به طوری که بدون تخلف مشروطه‌علیه، خیار برای مشروطه‌له ایجاد نخواهد شد؛ حال آن که سبب خیار شرط، شرط کردن خیار در عقد است. این در حالی است که در شرط فعل، با تخلف مشروطه‌علیه از انجام شرط، فسخ عقد بستگی به اراده مشروطه‌له و نیز شرایط خاص آن فعل دارد؛ به این شرح که ابتدا باید الزام مشروطه‌علیه را به انجام شرط از دادگاه خواستار گردد و چنان‌چه همچنان از انجام آن خودداری نمود، با هزینه وی توسط دیگری یا خود مشروطه‌له انجام خواهد شد و یا بدون انجام، هزینه آن با محاسبه در اجرای احکام از وی اخذ خواهد شد (ماده ۴۷ قانون اجرای احکام مدنی و مادتین ۲۳۷ و ۲۳۸ ق.م) (مهاجری، ۱۳۹۲: ۲۰۳). در صورت غیرمقدور بودن انجام شرط حتی با هزینه مشروطه‌علیه، آن‌گاه مشروطه‌له حق فسخ قرارداد را خواهد داشت (عبدی، ۱۳۸۰: ۱۸۵).

این ترتیب، مورد انتقاد برخی حقوقدانان قرار گرفته و اعتقاد دارند در صورت ضرورت باید بدون اجبار مشروطه‌له برای مراجعته به دادگاه و تقاضای الزام به اجبار مشروطه‌علیه ابتدائاً به او اختیار فسخ معامله را داد. و نباید در این امر، تقدم اجبار بر حق فسخ قائل شد (صادقی، ۱۳۸۴: ۳۱۰). هرچند مشهور در فقه همان است که در قانون مدنی آمده است (نجفی، بی‌تا: ۲۱۹)، اما در فقه نیز نظر اخیر دارای طرفدارانی است (طباطبایی بزدی، ۱۳۶۳: ۲۲۰). پذیرش نظر اخیر باعث می‌شود حقوق ایران به کشورهای حقوق نوشتہ و استناد بین‌المللی که این حق را پذیرفته‌اند نزدیک گردد (شیروی، ۱۳۷۷: ۴۹) زیرا در ق.م فرانسه ماده ۱۱۸۴ و ق.م مصر ماده ۱۵۷ و کنوانسیون بیع بین‌المللی کالا در بند یک ماده ۴۹ و همچنین در ماده ۶۴ پیش‌بینی شده است که اگر در قراردادهای معوض، یکی از طرفین تعهدات قراردادی خود را اجرا نکند، متعهدلله به استناد آن می‌تواند عقد معوض را فسخ و خود را از تعهداتی که متقابلاً متقبل شده آزاد نماید.

#### ۴- مسائل شکلی

در متن دادنامه بدوى به نظر می‌رسد «هرچند چگونگی طرح و استنباط شایان تقدیر است، اما باید پذیرفت که شیوه انشای رأی بیشتر دانشگاهی و علمی است تا

قضایی و در توجیه و تبیین خود راه افراط پیموده و به شیوه معلمان به تفصیلی دست زده که ضرورت نداشته است» (کاتوزیان، ۱۳۸۷: ۲۸۳).

اگرچه باید از چیره دست بودن صاحب قلم دادنامه سخن گفت لیکن به کرات مشاهده می‌شود به صورت مستقیم به منابع فقهی اهل سنت و اهل تشیع استناد شده است که به نظر می‌رسد با توجه به این که دادرس صرفاً در صورتی که قوانین موضوعه کامل یا صریح نبوده یا متعارض باشند یا اصلاً قانونی در قضیه مطروحه وجود نداشته باشد، می‌تواند با استناد به منابع معتبر اسلامی یا فتاوی معتبر و اصول حقوقی که مغایر با موازین شرعی نباشد، حکم قضیه را صادر نمایند (ماده ۳ ق.آ.د.م و اصل ۱۶۷ ق.). این حجم از استناد به منابع فقهی ضروری نبوده و خلاف شرط بلاغت در کلام و موجب تطویل مخل سخن و اطناب ممل آن خواهد بود (کارگر، ۱۳۹۰: ۷۵).

### نتیجه

مفاهیم حقوقی شرط خیار یا خیار تخلف از شرط در ضمن عقد مؤجل امری رایج است که شرایط صحت آنها و زمان لازم برای ملزم نمودن متعهد در خیار تخلف از شرط، نیل به مقصود انشاء شده فروشنده در عقد مؤجل را دشوار و بی‌اثر می‌کند؛ حال آن که شرط خیار، شرطی است که به اراده ذوالخیار بستگی داشته و با صرف اراده وی باید اعمال شود. درواقع، خیار شرط یا شرط خیار، امری است جدای از خیار تخلف از شرط و با آن تفاوت داشته که معمولاً به صراحت در قرارداد ذکر می‌گردد اما از آن جایی که مدت شرط خیار باید محدود باشد و طرفین برای آن مدتی تعیین نمی‌کنند، دادگاهها برای فرار از بطلان شرط و عقد و بر پایه اصل صحت قراردادها که باید مفاد شرط مورد تردید را به معنایی حمل نمایند که عقد و شرط نفوذ حقوقی یابد، آن را خیار تخلف از شرط توصیف می‌کنند که این امر باعث می‌شود ذوالخیار ملزم گردد ابتدا اجبار متعهد را بخواهد و سپس فسخ را اعمال نماید و با کاهش قدرت خرید پول نقد، این امر ابتدائاً موجب اطاله زمان و کم ارزش شدن مورد تعهد می‌شود که چه بسا متعهدِ ند خواهان همین امر باشد و در ثانی باعث نادیده گرفتن قصد باطنی طرفین است که در زمان انعقاد قرارداد به

فسخ بی قید عقد در صورت عدم انجام تعهد در تاریخ مقرر ملتزم شده‌اند، اما در انتخاب واژگان قرارداد که حاکم بر رابطه آنان است به دلیل عدم اطلاع از علم حقوق دچار گزینشی شده‌اند که متعهدّله را به حکم قانون می‌گزد، به همین دلیل دادرس با انتخاب تفسیری بایسته باید از این گرش حتی‌الامکان پیشگیری نماید. با این حال، دادگاه برای فرار از این گزند، در توصیف و تفسیر اراده طرفین نباید طریقی را گزینش نماید که موجب درهم‌ریختن اصول و مبانی مشهور شود، بلکه با توصیف صحیح شرط براساس موازین - همان‌طور که بیان شد - می‌تواند با منصرف‌دانستن نظر مشهور در این موارد برای اجراء متعهد، ضمانت اجرای مستقیم و بالذات تخلف از شرط را حق فسخ برای مشروطه اعلام نماید. بدین ترتیب هم مفاد شرط را رعایت نموده و هم در توصیف عملِ واقع شده اصول و مبانی را نادیده نگرفته است.

## فهرست منابع

- ابن ادریس، محمد بن منصور (۱۴۱۰ق)، **السرائر الحاوي لتحرير الفتاوى**، جلد ۲، چاپ دوم، قم: دفتر انتشارات اسلامی.
- استرآبادی، محمدامین و سید نور الدین موسوی عاملی (بی‌تا)، **الفوائد المدنیة - الشواهد المکیة**، بی‌جا.
- انصاری، مرتضی (۱۳۸۲ق)، **المکاسب**، قم: مؤسسه اسماعیلیان.
- انصاری، مرتضی بن محمدامین (۱۴۱۵ق)، **المکاسب**، جلد ۵، چاپ اول، قم: کنگره جهانی بزرگداشت شیخ اعظم انصاری.
- جمشیدی، عبدالله و فربیز میرزائی (۱۳۹۲ق)، **تحلیل حقوق دعاوی در رویه قضایی**، چاپ اول، تهران: انتشارات جنگل حلّی، حسن بن یوسف بن مطهر اسدی (علامه) (بی‌تا)، **تذکرة الفقهاء**، جلد ۷، بی‌جا.
- الشریف، محمد مهدی و نصرالله جعفری (۱۳۹۱ق)، «تصرفات من علیه‌الخیار در قانون مدنی و فقه امامیه»، **حقوق اسلامی**، سال نهم، شماره ۳۳.
- شریف‌مرتضی، علی بن حسین (۱۴۱۵ق)، **الانتصار في انفرادات الامامية**، چاپ اول، قم: دفتر انتشارات اسلامی.
- شکاری، روشن‌علی (۱۳۷۷ق)، «شرط ابتدایی»، **مجله حقوق دانشگاه تهران**، شماره ۳۹.
- شوستری، محمد تقی (بی‌تا)، **النجعة في شرح اللمعة**، جلد ۲.
- الشوکانی، محمد بن علی بن محمد (بی‌تا)، **إرشاد الفحول إلى تحقيق الحق من علم الأصول**، جلد ۲، بی‌جا.
- شهیدی، مهدی (۱۳۸۲ق)، **حقوق مدنی**، تهران: انتشارات مجد.
- صادقی، محسن (۱۳۸۴ق)، «نقدی بر اسباب سقوط تعهدات در قانون مدنی ایران با مطالعه تطبیقی»، **ماهنشامه کانون**، شماره ۵۶.
- صادقی‌نشاط، امیر (۱۳۸۸ق)، «حق فسخ قرارداد با وجود امکان الزام به اجرا در حقوق ایران»، **فصل‌نامه حقوق**، دوره ۳۹، شماره ۴.
- طاهری، حبیب‌الله (بی‌تا)، **حقوق مدنی**، جلد ۱، قم: دفتر انتشارات اسلامی (وابسته به جامعه مدرسین حوزه علمیه قم).

- طباطبایی‌یزدی، سیدمحمد‌کاظم (۱۳۸۷ ه.ق)، *حاشیه مکاسب، چاپ اول، قم: مؤسسه اسماعیلیان.*
- عالم‌زاده، محمد (۱۳۸۵)، «*تحلیل یک شرط رایج در قراردادها*»، *ماهnamه دادرسی، شماره ۶۰*
- عاملی، زین‌الدین‌بن‌علی‌بن‌احمد (شهیدثانی) (۱۴۱۳ ه.ق)، *مسالک الافهام الی تتبیح شرائع الاسلام، چاپ اول، قم: مؤسسه المعارف الاسلامیه.*
- عبدالحسین، شیروی (۱۳۷۷)، «*فسخ قرارداد در صورت امتناع متعهد از انجام تعهد*»، *مجله مجتمع آموزش عالی، شماره ۱۵*.
- عبده، محمد (۱۳۸۰)، *حقوق مدنی، چاپ اول، تهران: انتشارات مجد.*
- فاضل‌مقداد، مقداد‌بن‌عبدالله (۱۳۶۱)، *نضد القواعد الفقهیة علی مذهب الإمامیة، به کوشش: عبداللطیف حسینی کوه‌کمری، قم: کتابخانه حضرت آیة‌الله العظمی مرعشی نجفی(ره).*
- قمی، محمدبن‌علی‌بن‌بابویه صدوق (بی‌تا)، *معانی الأخبار.*
- کارگر، یحیی (۱۳۹۰)، «*بازنگری بحث اطناب در کتب بلاغی، فنون ادبی، مجله حقوقی دانشگاه اصفهان، سال سوم، شماره ۲.*
- محقق حلی، نجم‌الدین‌جعفرین‌حسین (۱۴۰۸ ه.ق)، *شرائع الاسلام في مسائل الحلال والحرام، جلد ۲، چاپ دوم، قم: مؤسسه اسماعیلیان.*
- موسوی‌خمینی، روح‌الله (۱۳۶۳)، *کتاب البيع، جلد ۵، چاپ سوم، قم: مؤسسه اسماعیلیان.*
- مهاجری، علی (۱۳۹۲)، *شرح جامع قانون اجرای احکام مدنی، جلد ۱، تهران: انتشارات فکرسازان.*
- ناصر، کاتوزیان (۱۳۸۷)، «*ویژگی‌های اعتبار امر قضاوت شده در امور کیفری نقدی بر قرار دادیار، فصل‌نامه حقوق دانشگاه تهران.*
- نجفی، محمدحسن (بی‌تا)، *جواهر الكلام، جلد ۲۳، تهران: دارالكتاب الاسلامیه.*
- همدانی، آقارضابن‌محمدهادی (بی‌تا)، *مصباح الفقیه، جلد ۱۰.*